

# **Landesbibliothek Oldenburg**

**Digitalisierung von Drucken**

## **Die Vogelwelt der Jadestädte und ihrer Umgebung, des Jeverlandes und der Friesischen Wehde**

**tom Diek, Paul**

**Accum, 1933**

Verzeichnis der beschriebenen Vogelarten mit Erklärung der  
volkstümlichen Namen.

**urn:nbn:de:gbv:45:1-8466**

## Verzeichnis der beschriebenen Vogelarten mit Erklärung der volkstümlichen Namen.

- Naskaoben (Wangerooge) = Nas-  
 möven = Möven (allgemein) 75  
 Adermännchen (Severland) = Ader-  
 männchen = weiße Bachstelze 148  
 Adermannetje (Severland) = Ader-  
 männchen = weiße Bachstelze 148  
 Ahnwärvogel (Ammerland) = Un-  
 wettervogel = Brachvogel 31  
 Alpenstrandläufer 81  
 Amsel = Schwarzdroffel 108  
 Ant wille = wilde Ente  
 (allgemein) 46  
 Arpschnarp = Wiesenknarrer 62  
 Aустernfischer 87
- Bachstelze, gelbe 71  
 Bachstelze, weiße 147  
 Bargaont = Brandente 88  
 Barkhaohn und Barkhenn = Birk-  
 hahn und Birkhenne 184  
 Bastardnachtigall = Gelbspötter 113  
 Baumfalke 160  
 Baumläufer 174  
 Baumpieper 155  
 Bäwerbuck = Bäwerbock = mittlere  
 Bekassine 61  
 Bäwermoor = Bäwer Mutter = Be-  
 kassine 61  
 Bekassine, mittlere 61, 187  
 Bergfink 37  
 Berghänfing 37  
 Birkhuhn 184  
 Blaumeiße 110  
 Blausteerten = Blauschwanz =  
 Wacholderdroffel 132  
 Bleßgans 39  
 Bleßhuhn 45  
 Bluthänfing 120  
 Bookfink = Buchfink 104  
 Boomlüntj (Oldenburg) = Baum-  
 sperling = Feldsperling 20  
 Boomfink (Severland) = Baumfink  
 = Feldsperling 20  
 Boomhacker = Specht (allgemein)  
 Brachvogel 31, 72, 186
- Brandente 88, 98  
 Brandseeschwalbe 90  
 Braunkehlchen 27  
 Brägenbieter Dickkopf = Gehirn-  
 beißer Dickkopf = Bürger  
 (allgemein) 157, 184  
 Brördirt (Ostfriesland) = Gold-  
 regenpfeifer des Moores 187  
 Buchfink 104  
 Buntspecht, großer 133, 173  
 Buntspecht, mittlerer 134, 173  
 Buntspecht, kleiner 173
- Dachfink (Severland) = Hausper-  
 ling 137  
 Dachlüntj (Oldenburg) = Dachper-  
 ling = Hausperling 138  
 Dickhäuter (ostfriesische Moore)  
 = Steinschmäger 189  
 Dickkoppen = Sperlinge (allgemein)  
 Distelfink = Stieglitz 107  
 Dodenvogel (Geest) = Totenvogel  
 = Steinkauz 146  
 Dodenvogel (Severland) = Toten-  
 vogel = Steinkauz 146  
 Dohle 144  
 Dompfaff = Gimpel 130  
 Dorndreher = Neuntöter 156  
 Dorngrasmücke 112  
 Droßel = Droffel 108  
 Droßelrohrjänger 51  
 Düfer = Taucher (allgemein) 53,  
 190  
 Dullerche = Heidelerche 153  
 Duw = Taube (allgemein) 20  
 Duffert = Tauber 20
- Eichelhäher 149  
 Eisgans = volkstümlicher Name für  
 Weißwangengans 39  
 Eisvogel 47  
 Elster 13  
 Erlenzeißig 130
- Fasan 129  
 Feldlerche 24, 96

Feldsperling 20  
 Fichtenkreuzschnabel 115  
 Fink = Sperling (Severland), auch  
 allgemein für kleinere Singvögel  
 20, 138  
 Fitislaubvogel, kurz: Fitis 120  
 Fischreiher 164  
 Flegelknapper = Fliegenknapper  
 111  
 Fliegenknapper, grauer 111, 148  
 Flußseeschwalbe 91  
 Flußuferläufer 78  
  
 Gälgösch (Geest) = Goldammer 23  
 Gällüntj = Gelbsperling = Gold-  
 ammer 23  
 Galp (Severland) = Brachvogel 31  
 Gant = Männchen der Gans 39  
 Gartenammer 154  
 Gartengrasmücke 123  
 Gartenlaubvogel 113  
 Gartenrotschwanz 113  
 Gelbspötter 113  
 Getreiderohrsänger = Sumpfrohr-  
 sänger 49  
 Gierticker (oldenburgisch-ostfriesische  
 Moore) = braunfelliger Wiesen-  
 schmäger 27  
 Gimpel 130  
 Goldammer 23  
 Goldhähnchen 122  
 Goldregenpfeifer (Ch. apr. apr.) 30  
 Goldregenpfeifer (Ch. apr. oreoph.)  
 187  
 Goldtute 31  
 Goos, wille = wilde Gans 39  
 (allgemein)  
 Grauammer 24  
 Graugans 39  
 Greta = schwarzschwänzige Ufer-  
 schnepfe 60  
 Griesjak = Graujade = Nebelkrähe  
 32  
 Grünfink 104  
 Grünspecht 171  
 Grünling 104  
 Gütvogel = Brachvogel 31  
  
 Habicht 36, 162  
 Haft = Hühnerhabicht, auch allge-  
 mein für alle Falken 36  
 Haft, blaue = Kornweihe 183  
 Häger = Eichelhäher 150  
 Hägrubintje = Bluthänfling (Se-  
 verland) 121  
 Häher 150  
 Häfster (Severland) = Elster 13  
 Häfster, spanschen, (Severland) =  
 spanische Elster = Eichelhäher 150  
 Halsbandregenpfeifer 81

Hänfling 120  
 Hanneken (Oldenburg) = Dohle 145  
 Harnsnart = Wiesenknarrer (Ellen-  
 serdamm) 62  
 Haubenlerche 153  
 Haubentaucher 101, 190  
 Hausbaumläufer 174  
 Hausrotschwänzchen 147  
 Hausjchwalbe 142  
 Hausperling 137  
 Heckenbraunelle 114  
 Heidelerche 150  
 Heidpieper (Ostfriesland) = Wie-  
 senpieper 182  
 Heidrabbintjen = Heidrubintje (ol-  
 denburgisch-ostfriesische Moore) =  
 schwarzfelliger Wiesenmäher u.  
 Steinsmäher 189, 190  
 Heister = Elster (oldenbg. Geest) 13  
 Himmelsziege = mittlere Bekassine  
 61  
 Hohltaube 171  
 Holtduw = Holztaube (allgemein) 20  
 Holztaube = Ringeltaube 19  
 Höhnerhaft = Hühnerhabicht 36  
 Hühnerhabicht 36, 162  
 Husfink (Severland) = Hausper-  
 ling 137  
 Hütik (Severland) = braunfelliger  
 Wiesenmäher 27  
  
 Isländischer Strandläufer 82  
  
 Kampfhahn 188  
 Kampfläufer 188  
 Kaoben (Wangerooge) = Möven  
 (allgemein) 75  
 Kaowen (Severland) = Möven  
 (allgemein) 75  
 Kattuhl = Eule (allgemein) 146  
 Kiebitz 29  
 Kiebitzregenpfeifer 76  
 Kieren (Severland) = Seeschwalben  
 (allgemein) 95  
 Kiewiet = Kiebitz 29  
 Kirschdrossel 129  
 Kirschternbeißer 134  
 Klappergrasmücke = Zaungrasmücke  
 124  
 Kleiber 173  
 Klemmvögel (Severland) = Sperber  
 17  
 Knäkente 64, 98  
 Kohlmeise 109  
 Kohlschietvögel = Goldammer 23  
 Königsvogel = Seidenschwanz 116  
 Körtjan (Geest) = kurzer Jan =  
 Zaunkönig 110  
 Kormoran, großer 98  
 Kornweihe 72, 182

Krammetsvogel, großer = Wachol-  
 derdrossel 132  
 Krammetsvogel, kleiner = Wein-  
 drossel 131  
 Kranich 37  
 Kreih, swarte = Rabenkrähe 10  
 Kreih, grieje = Nebelkrähe 32  
 Kreuzschnabel 115  
 Krickente 65, 98  
 Kudud 18  
 Kugelraubmöve 98  
 Kuhstelze = gelbe Bachstelze 71  
 Küstenjesschwalbe 95  
 Rütjeblick (Severland) = Wachtel 29  
 Rütjenblick (Ostfriesland) = Wachtel 29  
  
 Bachmöve 74  
 Landkartenvogel = Goldammer 23  
 Låpelaont = Löffelente 65  
 Lauerk (Butjadingen) = Feldlerche 26  
 Lerchenfalke = Baumfalke 161  
 Lewiek (Severland) = Feldlerche 26  
 Lewerk (Severland), auch Lewerke und Lewing = Feldlerche 26  
 Liebe (Wangerooge) = Austernfischer 88  
 Lieschenallerlei = Gelbspötter 113  
 Liew (Severland) = Austernfischer 88  
 Limoje, schwarzhwänzige (Ufer-  
 schnepfe) 60  
 Limoje, rostrote (Pfuhschnepfe) 76  
 Löffelente 65, 98  
 Lowerk (Ostfriesland) = Feldlerche 26  
 Lüntje = Lüntjes (Geest) = Sperling (allgemein) 137, 24  
 Lüttjan (Severland) = kleiner Jan = Zaunkönig 110  
  
 Mantelmöve 73  
 Markwart = Eichelhäher  
 Märzente = Stockente 46  
 Mauerjesschwalbe 142  
 Mauersegler 143  
 Mäusebussard 35, 159  
 Meesten = Meisen (allgemein) 108  
 Mehlschwalbe 142  
 Merlinfalke 36  
 Mittelschnepfe = Bekassine 61  
 Moorochse = Rohrdommel 57  
 Mooruhl = Mooreule = Sumpfohreule 72, 183  
 Mönchsgrasmücke 123  
 Müggensnapper = Mückenjhnapper = Fliegenjhnapper (allgemein) 111  
 Müllerchen = Zaungrasmücke 124

Musdeew (Severland) = Mausjediab = Mäusebussard 35  
 Müsehafft (Severland) = Mäusehabicht = Mäusebussard 35  
 Musvögelle (Östringen) = Zaunkönig 110

Nachtigall 48  
 Nachtschwalbe 179  
 Nebelkrähe 32  
 Neuntöter = rotrückiger Bürger 156  
 Nonnengans = Weißwangengans 39  
 Nonnenmeise = Supfmeise 121

Obär (Oldenburger Geest) = Storch 16  
 Ortolan = Gartenammer 154

Pärtoetel = Kopfpfel = Zwergtaucher 54  
 Pfeifente 52, 98  
 Pfingstvogel = Pirol 127  
 Pirol 127  
 Pirihohn (oldenburgisch-ostfriesische Moore) = Rebhuhn 28

Queksteert, gäle (Oldenburger Geest) = gelbe Bachstelze 71  
 Queksteert, witte (Oldenburg. Geest) = weiße Bachstelze 147

Rabenkrähe 10  
 Ralle 57  
 Rapphaohn und Rapphenn (Severland) = Rebhahn u. Rebhenne 28  
 Raubmöve, mittlere 98  
 Raubwürger 184  
 Rauchsichwalbe 142  
 Rebhuhn 27  
 Regenbrachvogel 72  
 Regengülp und Regenwülp (Severland) = Regenvogel = Brachvogel 31  
 Regengüten (Ostfriesland) = Regenvogel = Brachvogel 31  
 Regenvogel = Brachvogel 31  
 Reiher 164  
 Reiherente 53  
 Reitlüntje (Oldenburger Geest) = Reitsperling = Rohammer 63  
 Reitmeesk (Severland) = Reitmeise = Rohrjänger (allgemein) 51  
 Ringdrossel 133  
 Ringelgans 39  
 Ringeltaube 19  
 Robintje (Severland) = Bluthänfling 121  
 Röddelmär (Ellenserdamm) = mittlere Bekassine 61  
 Rohammer 63

Rohrdommel 54  
 Rohrspatz (Oldenburger Geest)  
   = Rohrammer 63  
 Rotdrossel 131  
 Rotkehlchen 124  
 Rotshentel 68, 96, 187  
 Rotsteerten (Oldenburger Geest) =  
   Rotschwänzchen (allgemein) 113  
 Rubin (Severland u. Ostfriesland)  
   = schwarzehligiger Wiesenschmäher?  
 Rubintj (Severland) = Bluthänf-  
   ling 120  
 Rüttelfalke = Turmfalke 16  
  
 Saatfink (Oldenburger Geest)  
   = Goldammer 23  
 Saatgans 38  
 Saatkrähe 169  
 Säbelschnäbler 75  
 Säger, mittlerer 100  
 Säger, kleiner 101  
 Sammetente 97  
 Sanderling 96  
 Sandregenpfeifer 81  
 Schader = Wacholderdrossel 132  
 Schaderelster = Elster 14  
 Schellente 52, 101  
 Schilfrohrsänger 50, 64  
 Schittreger = Fischreiher 168  
 Schleiereule 146  
 Schmarokerraubmöve 98  
 Schneeammer 36  
 Schnipp = Schnepfe (allgemein) 62  
 Schreehäkster (Severland) = Schrei-  
   häkster = Elster 13  
 Schwarzdrossel 108  
 Schwarzkehlchen 190  
 Schwarzplättchen = Mönch 124  
 Schwarzspecht 172  
 Seekaoben (Wangerooge) = See-  
   möven (allgemein) 75  
 Seekaow (Severland) = Seemöven  
   (allgemein) 75  
 Seeregenpfeifer 86, 96  
 Seeschwalbe, schwarze 51  
 Seestrandläufer 99  
 Segler 143  
 Seidenschwanz 116  
 Silbermöve 72, 89  
 Singdrossel 133, 175  
 Singichwan 100  
 Siekida = Kohlmeise (Delmen-  
   horster Geest) 110  
 Sminke = Pfeifente 53  
 Snarrtendart (Oldenburger Geest)  
   = Wiesenknarrer 62  
 Snepp (Severland) = Schnepfe  
   (allgemein) 62  
 Spechtmeise 173  
 Sperber 17, 163

Sperling 137  
 Spieker Griesje (Severland) = Grau-  
   ammer 24  
 Spiegente 98  
 Spree = Star 139  
 Star 138  
 Steinkauz 145, 163  
 Steinschmäher 189  
 Steinwälzer 77  
 Stieglitz 107  
 Stidupp = mittlere Bekassine 61  
 Stockente 46, 98  
 Stöjer = Turmfalke 16  
 Storch, weißer 14  
 Störk (Severland) = Storch 16  
 Strandelster = Austernfischer 87  
 Strandläufer, bogenschnäbliger 82  
 Sturmmöve 73, 90  
 Sumpfmeise 121  
 Sumpfohreule 72, 183  
 Sumpfrohrsänger 49  
 Swaolf (Severland) = Schwalbe  
   (allgemein) 142  
 Swaon, wille = wilder Schwan  
   (allgemein) 100  
 Swardrossel (Oldenburg)  
   = Schwarzdrossel 108  
 Swardrohjel (Severland)  
   = Schwarzdrossel 108

Tannenhäher 135  
 Tannenmeise 176  
 Taubenfalke = Wanderfalke 161  
 Teichhuhn, grünfüßiges 42  
 Teichrohrsänger 48  
 Topplauerk (Ammerland) = Lopp-  
   lerche = Haubenlerche 153  
 Trauerente 97  
 Trauerfliegenschnäpper 114  
 Trauerseeschwalbe 52  
 Tunkrüper = Zaunkönig 110  
 Tüte (Severland) = Rotshentel 68  
 Tütjeblid = Wachtel 29  
 Tütters (Severland) = Rotshentel  
   68  
 Turmfalke 16  
 Turmsegler 143  
 Turteltaube 170

Uferschnepfe, schwarzschwänzige 60,  
   186  
 Uferschnepfe, rostrote 76  
 Uferschwalbe 155

Bagel Bülow (Geest) = Pirol 128  
 Bagel Güt (Geest) = Brachvogel 31

Wacholderdrossel 132  
 Wachtel 28  
 Wachtelkönig 62

Waldkauz 163  
Waldohreule 163  
Waldlaubvogel 176  
Waldschwirrvogel 176  
Waldschnepfe 180  
Wanderfalke 161  
Waort = Entenerpel 46  
Wasserhuhn = Bleßhuhn 45  
Wasserralle 57  
Waternalp = Brachvogel (Ostfries-  
land) 31  
Waterhenn und Waterhohn = Was-  
serhuhn (allgemein) 46  
Weidenlaubvogel 120  
Weindrossel 131  
Weißwangengans 39  
Weipenbussard 160  
Wiendrossel (Oldenburger Geest)  
= Weindrossel 131  
Wiendrohßel (Severland) = Wein-  
drossel 131  
Wiesenfarrer 62

Wiesenieper 26, 96, 182  
Wiesenschmäher, braunfelliger 26  
Wiesenschmäher, schwarzfelliger 190  
Wildgänse 38  
Wintergoldhähnchen 122  
Wippsteert (Geest) = Bachstelze  
(allgemein) 71, 148  
Würger, rotrückiger 156  
Würger, großer, grauer 184

Zaungrasmücke 124  
Zaunkönig 110  
Zeifig 130  
Ziegenmecker = mittl. Bekassine 61  
Zippe = Singdrossel 133, 175  
Zippzapp = Weidenlaubvogel 120  
Zwergfalke = Merlinfalke 36  
Zwerglappentaucher 53, 101  
Zwergseeschwalbe 92  
Zwergjäger 101  
Zwergsteißfuß = Zwergtaucher 53  
Zwergtaucher 53







